Form Number 11
Formulario Número 11, llene en <u>inglés</u>

STATE OF INDIANA *ESTADO DE INDIANA*	) *)*	IN THE _____ SUPERIOR/CIRCUIT COURT *EN LA CORTE SUPERIOR/DEL CIRCUITO DE* _____
	) SS:	
COUNTY OF _____ *CONDADO DE*	)	CASE NO. _____ *NÚMERO DE CASO*

IN RE THE MARRIAGE OF:
Respecto al Matrimonio de:

_____
Petitioner (*Solicitante*),

v.

_____
Respondent (*Demandado*).

DECREE OF DISSOLUTION OF MARRIAGE
SENTENCIA DE DISOLUCIÓN DE MATRIMONIO

The Court having held a final hearing now finds the following:
La corte, después de haber celebrado la Audiencia Final, dicta ahora lo siguiente:

1. The parties were married on _____, _____, and separated on or about
Las partes se casaron el _____ *del* _____ *y se separaron en o alrededor del*
_____, _____.
_____ *del* _____.

2. _____ has been a continuous resident of _____ County
_____ *ha sido un residente continuo del condado de* _____ *durante los tres*

for the last three months, and the State of Indiana for the last six months.
meses anteriores, y del estado de Indiana durante los seis meses anteriores.

3. _____ is not pregnant.
_____ *no está embarazada.*

4. Neither party is a member of the military.
Ninguna parte está en el servicio militar.

5. There were children born of this marriage, namely:
Existen hijos del matrimonio, concretamente:

Form Number 11
Formulario Número 11, llene en inglés

Name	***Date of Birth***
Nombre	***Fecha De Nacimiento***
_____	
_____	
_____	
_____	

6. It is in the best interests of the child(ren) that custody of the minor child(ren) be as follows:
Es mejor para los hijos que la patria potestad (custodia) sobre los hijos menores de edad sea de la manera siguiente:

_____ Petitioner shall have sole physical and legal custody of the child(ren).
El Solicitante tendrá custodia física y legal exclusiva de los hijos.

_____ Respondent shall have sole physical and legal custody of the child(ren).
El Demandado tendrá custodia física y legal exclusiva de los hijos.

_____ Petitioner shall have sole physical custody and the parties shall have joint legal custody of the child(ren).
El Solicitante tendrá custodia física exclusiva y las partes tendrán custodia legal conjunta de los hijos.

_____ Respondent shall have sole physical custody and the parties shall have joint legal custody of the child(ren).
El Demandado tendrá custodia física exclusiva y las partes tendrán custodia legal conjunta de los hijos.

_____ Other: ***(please describe in detail)***
Otro: ***(por favor explique en detalle)***
_____
_____
_____

7. Parenting Time (Visitation) with the minor child(ren) shall be as follows:
Tiempo de Padres (visitas) con los hijos menores de edad será de la manera siguiente:

_____ Petitioner shall have reasonable parenting time (visitation) with the minor child(ren)

El Solicitante tendrá visitas razonables con los hijos menores de edad según el acuerdo de

as the parties agree or according to the IN Parenting Time (visitation) guidelines.
las partes o según las guías de Indiana de Tiempo de Padres (visitas);

_____ Respondent shall have reasonable parenting time (visitation) with the minor El
Demandado tendrá visitas razonables con los hijos menores de edad según el acuerdo de

child(ren) as the parties agree or according to the IN Parenting Time (visitation)
las partes o según las guías de Indiana de Tiempo de Padres (visitas);

guidelines.

_____ Other: We have agreed to a different parenting time (visitation) that does **NOT**
Otro: Estamos de acuerdo con Tiempo de Padres (visitas) diferentes el cual NO sigue las

follow the IN Parenting Time (Visitation) Guidelines. ***(please describe in detail)***
guías de Indiana de Tiempo de Padres (visitas). ***(por favor explique en detalle)***
_____
_____
_____

8. _____ will pay child support in the amount of $_____ per week,
_____ *pagará sustento de hijos en la cantidad de $_____ por semana, como está*

as shown by the attached child support worksheet, through the County Clerk's office, or by income
demostrado en la Hoja de Cómputo de Mantenimiento de Hijos adjunta, pagable a través del Funcionario

withholding order if available from the employer, beginning on the first Friday following the date
(Clerk) del Condado, o por orden de retención de salario si es disponible a través del empleador,

of this decree. Said date is _____. The custodial parent, _____,
empezando el primer viernes después de la fecha de la sentencia. Dicha fecha es ___. El padre con la

will be responsible for the first $_____ of uninsured medical expenses for the minor
patria potestad (custodia), _____, será responsable para los primeros $_____ de gastos médios de los hijos

child(ren). Thereafter, Petitioner shall be responsible for _____% of uninsured medical
menores de edad no cubiertos por el seguro. Con posterioridad, el Solicitante será responsable para

expenses, and Respondent shall be responsible for _____% of uninsured medical expenses for the
_____% de los gastos médicos de los hijos menores de edad no cubiertos por el seguro y el Demandado

minor child(ren). _____ will be responsible to pay the Administrative Fee that the
para _____% de los gastos médicos de los hijos menores de edad no cubiertos por el seguro. ___ será

Clerk charges annually.
responsable para pagar el gasto administrativo ("Administrative Fee") que el Funcionario ("Clerk") cobra anualmente.

9. The parties have agreed on the following provisions for health insurance maintenance:
Las partes están de acuerdo con las siguientes provisiones tocante al mantenimiento de seguro de salud.

_____ Petitioner shall maintain medical, dental, and optical insurance as available through
El Solicitante debe de mantener seguro médico, dental, y óptico, según disponibilidad por

employment for the following persons:
empleo para las siguientes personas:

_____
_____
_____
_____

_____ Respondent shall maintain medical, dental, and optical insurance as available *El Demandante debe de mantener seguro médico, dental, y óptico, según disponibilidad por*

through employment for the following persons:
empleo para las siguientes personas:
_____
_____
_____
_____

10. The parties have agreed on the following arrangement for claiming tax credits, exemptions, and *Las partes están de acuerto con los siguientes arreglos para solicitar créditos de impuestos ("tax credits"),*

deductions for the minor child(ren):
exenciones ("exemptions"), y deducciones ("deductions") para los hijos menores de edad:

_____ Petitioner shall be entitled to claim the minor child(ren) for federal, state, and local
El Solicitante tendrá el derecho de reclamar los hijos menores de edad a nivel anual para

income tax purposes on an annual basis; Respondent shall sign all necessary
propósitos de los impuestos sobre ingresos federales, estatales, y locales; el Demandado

documents that will entitle Petitioner to do so.
firmará todos los documentos necesarios para autorizar al Solicitante a hacerlo.

_____ Respondent shall be shall be entitled to claim the minor child(ren) for federal, state,
El Demandado tendrá el derecho de reclamar los hijos menores de edad a nivel anual para

and local income tax purposes on an annual basis; Petitioner shall sign all necessary
propósitos de los impuestos sobre ingresos federales, estatales, y locales; el Solicitante

documents that will entitle Respondent to do so.
firmará todos los documentos necesarios para autorizar al Damandado a hacerlo.

_____ Petitioner and Respondent shall each be entitled to claim the minor child(ren) for
Ambos el Solicitante y el Demandado tendrán el derecho de reclamar los hijos menores de

federal, state, and local income tax purposes in alternating years; Petitioner shall be
edad en años alternos para propósitos de los impuestos sobre ingresos federales, estatales,

entitled to claim the minor child(ren) in the year _____, and every even/odd year
y locales; el Solicitante tendrá el derecho de reclamar los hijos menores de edad en el año

thereafter; Respondent shall be entitled to claim the minor child(ren) in the year
___, y subsequentemente en cada uno de los años pares/impares; el Demandado tendrá el

_____, and every even/odd year thereafter. Parties shall sign all necessary
derecho de reclamar los hijos menores de edad en el año __, y subsequentemente

paperwork to allow enforcement of such Order.
en cada uno de los años pares/impares. Las partes Parties deben de firmar todos los documentos necesarios para permitir ejecución de dicha Sentencia.

11. The marital debts shall be divided as follows:
Las deudas matrimonioniales serán divididas de la manera siguiente:

_____ The parties already have divided their debts.
Las partes ya han dividido sus deudas.

_____ Petitioner will be solely responsible for, and shall hold Respondent harmless from, the following debts:
El Solicitante será exclusivamente responsable, y librará al Demandado de responsabilidad, para las siguientes deudas:

Form Number 11
Formulario Número 11, llene en inglés

Name of Creditor ***Nombre del Acreedor***	***Amount of Debt*** ***Cantidad de la deuda***
_____	_____
_____	_____
_____	_____

_____ Respondent will be solely responsible for, and shall hold Petitioner harmless from,
El Demandado será exclusivamente responsable, y librará al Solicitante de

the following debts:
responsabilidad, para las siguientes deudas:

Name of Creditor ***Nombre del Acreedor***	***Amount of Debt*** ***Cantidad de la deuda***
_____	_____
_____	_____
_____	_____

12. The parties have agreed on the following vehicle division:
Los partes están de acuerdo con la división de vehículos de la manera siguiente:

_____ There are no vehicles to divide.
No existen vehículos para dividir.

_____ Petitioner will have sole possession of the following vehicle(s), and Respondent *El Solicitante tendrá posesión exclusiva de los siguientes vehículos, y el Demandado*

shall execute all documents necessary to transfer title of these vehicle(s) within
firmará todos los documentos necesarios para transferir título de propiedad de dichos

thirty (30) days of the date of this Order:
vehículos dentro de treinta (30) días de la fecha de esta sentencia:

_____
(Vehicle #1, Make, Model, and Year) (Vehículo #1, Marca, Modelo, y Año)

_____
(Vehicle #2, Make, Model, And Year) (Vehículo #2, Marca, Modelo, y Año)

_____ Respondent will have sole possession of the following vehicle(s), and Petitioner *El Demandado tendrá posesión exclusiva de los siguientes vehículos, y el Solicitante*

shall execute all documents necessary to transfer title of these vehicle(s) within
firmará todos los documentos necesarios para transferir título de propiedad de dichos

thirty (30) days of the date of this Order:
vehículos dentro de treinta (30) días de la fecha de esta sentencia:

_____
(Vehicle #1, Make, Model, and Year) (Vehículo #1, Marca, Modelo, y Año)

_____
(Vehicle #2, Make, Model, And Year) (Vehículo #2, Marca, Modelo, y Año)

13. The marital property shall be divided as follows:
Los bienes matrimoniales serán divididos de la manera siguiente:

_____ The parties already have divided all items of property.
Las partes ya han dividido todos los artículos de propiedad.

_____ Petitioner will have sole possession of the following items of property:
El Solicitante tendrá posesión exclusiva de los siguientes artículos de propiedad:
_____
_____
_____

_____ Respondent will have sole possession of the following items of property:
El Demandado tendrá posesión exclusiva de los siguientes artículos de propiedad:
_____
_____
_____

14. This marriage has suffered an irretrievable breakdown and should be dissolved.
Existe una ruptura irrecuperable en este matrimonio y el matriomonio debe de ser disuelto.

15. Change of names:
Cambio de apellido:

_____ The Wife is requesting restoration of her former name of
La esposa pide la restitución de su apellido anterior, el cual es

_____ .

_____ Petitioner/ Respondent does not want to change her name.
Solicitante / Demandado no desea cambiar su apellido.

Form Number 11
Formulario Número 11, llene en <u>inglés</u>

IT IS THEREFORE ORDERED by the Court that the parties' marriage is dissolved.
POR LO TANTO, EL TRIBUNAL ORDENA que el matrimonio de las partes sea disuelto.

_____	_____
Date (*Fecha*)	Judge (*Juez*)

Distribution (*Distribución*):

_____	_____
Print your name *Escriba su nombre en letra de molde*	Your spouse's name *El nombre de su cónyuge*
_____	_____
Mailing address *Dirección donde Ud. recibe correspondencia*	Your spouse's mailing address *irección donde su cónyuge recibe correspondenica*
_____	_____
Town, State and Zip Code *Ciudad, estado, y código postal de Ud.*	Your spouse's town, state and zip code *iudad, estado, y código postal de su cónyuge*
_____	_____
Your telephone Number *Número de teléfono, con el código de área*	Your spouse's telephone Number *Número de teléfono, con el código de area de su cónyuge*